

maintenance	entretien	wartung
<p>DO NOT STORE WISHBONE CRUISE OUTDOORS OVERNIGHT.</p> <p>Make regular inspections of all fastenings to make sure they are tight. Normal wear and tear may make them loose.</p> <p>We recommend you keep all tyres inflated to max 25 psi. Tube valves are car size – pump them up when you visit the gas station.</p> <p>Clean with warm water and a soft cloth. Lubricate wheels lightly with a standard bike oil.</p>	<p>NE STOCKER PAS WISHBONE CRUISE DEHORS PENDANT LA NUIT.</p> <p>Vérifier régulièrement tous les écrous/vis et ressorter si nécessaire car ils peuvent se dévisser suite à l'usure normale.</p> <p>Il est recommandé de maintenir les pneus à une pression comprise max 25psi. Le diamètre des valves des chambres à air est le même que celui de pneus de voiture.</p> <p>Vous pouvez donc faire regonfler les pneus du vélo dans les stations-service.</p> <p>Nettoyer à l'eau chaude à l'aide d'un chiffon doux. Lubrifier les roues légèrement avec de l'huile pour vélo.</p>	<p>SPEICHERN SIE NICHT IHR WISHBONE CRUISE ÜBER NACHT DRAUSSEN.</p> <p>Überprüfen Sie regelmäßig alle Befestigungen, um sicherzustellen, dass sie fest sind. Sie können sich auflösen und normalen Verschleiß lösen.</p> <p>Wir empfehlen, die Reifen stets auf maximal 1,7 bar aufzupumpen.</p> <p>Die Schlauchventile haben die gleiche Größe wie Autoschlauchventile. Sie können Sie von daher an der Tankstelle aufpumpen.</p> <p>Reinigen Sie das Fahrrad mit warmem Wasser und einem weichen Tuch. Ölen Sie die Achsen leicht mit normalem Fahrradöl.</p>
onderhoud	mantenimiento	manutenzione
<p>LAAT UW WISHBONE FIETS 'S-NACHTS NIET BUITEN STAAN.</p> <p>Controleer regelmatig alle bevestigingen en ga na of deze nog goed vastzitten. Door normale slijtage kunnen ze losraken.</p> <p>Wij adviseren voor alle banden een spanning max. 25psi.</p> <p>De banden zijn voorzien van autoventielen – pomp de banden op bij een benzinstation.</p> <p>Reinig met warm water en een zachte doek. Smeer de wielen licht met gewone fietsolie.</p>	<p>NO ALMACENE SU WISHBONE CRUISE AL AIRE LIBRE DURANTE LA NOCHE.</p> <p>Revisión con regularidad todos los seguros para asegurarse de que están tirantes. Se pueden aflojar con el desgaste normal del producto.</p> <p>Recomendamos que mantenga todas las ruedas infladas a una presión de max 1,7 bar.</p> <p>Las válvulas de cámara tienen el mismo tamaño que las de coche; infladas cuando vaya a la gasolinera.</p> <p>Límpiese con agua tibia y un trapo suave. Lubrique las ruedas ligeramente con aceite normal para bicicletas.</p>	<p>NON CONSERVARE WISHBONE CRUISE ALL'APERTO DURANTE LA NOTTE.</p> <p>Ispezionare periodicamente tutti gli elementi di fissaggio per verificare che siano ben stretti.</p> <p>Essi possono infatti allentarsi in seguito alla normale usura.</p> <p>Consigliamo di mantenere i pneumatici gonfi a una pressione non superiore a 25 psi. Le valvole delle camere d'aria sono delle dimensioni di quelli delle auto, e per questo si possono gonfiare i pneumatici quando si va dal benzinai.</p> <p>Pulire con acqua calda e un panno morbido. Lubrificare leggermente le ruote con un comune grasso da bicicletta.</p>

⚠ WARNING!	⚠ ATTENTION !	⚠ WARNUNG!
<p>This product contains small parts that present a choking hazard. For safety reasons, this product is to be assembled by an adult.</p> <p>We recommend that proper protective gear be worn while riding a Wishbone Bike.</p> <p>This includes closed shoes, an approved safety helmet and adequate protective clothing such as long pants or elbow /knee pads. Never allow more than one rider at a time.</p> <p>For your child's safety and the safety of others, use great caution at all times.</p> <p>To reduce the risk of injury, adult supervision is required at all times. In particular, the rider should be coached in the use of his or her feet to brake and stop the bike.</p> <p>Never use on public highways or in areas where motor vehicles are present or on sloping areas. Do not use near steps, driveways, roadways, bodies of water, or swimming pools.</p> <p>Wishbone is not responsible for any injuries suffered while using Wishbone Bike. The purchaser assumes the risk of any activity they engage in with the Wishbone Bike.</p>	<p>Ce produit comporte des petites pièces qui présentent un risque d'étouffement. Pour des raisons de sécurité, ce produit doit être assemblé par un adulte.</p> <p>Il est recommandé de porter un équipement de protection individuelle approprié lors de l'utilisation du Vélo Wishbone. Cela inclut des chaussures fermées, un casque de protection homologué et des vêtements appropriés tels que pantalons ou genouillères et coudières.</p> <p>Ne jamais laisser plus d'un enfant monter sur le vélo.</p> <p>Pour la sécurité de votre enfant et celle des autres, soyez vigilant en toutes circonstances.</p> <p>Pour réduire le risque de blessure, la supervision d'un adulte est requise en permanence. En particulier, il faudra apprendre à l'enfant à se servir de ses pieds pour freiner et arrêter le vélo.</p> <p>Ne jamais utiliser sur la route, dans des zones de véhicules motorisés ni dans des zones pentues. Ne pas utiliser à proximité d'escaliers, d'entrées, de voies d'accès, de routes, de plans d'eau ou de piscines.</p> <p>Wishbone se décharge de toute responsabilité en cas de blessures résultant de l'utilisation d'un vélo Wishbone. Le client assume la responsabilité des risques encourus par une quelconque activité impliquant un vélo Wishbone.</p>	<p>Dieses Produkt enthält kleine Teile, die eine Erstickungsgefahr darstellen. Deshalb muss dieses Produkt aus Sicherheitsgründen von einem Erwachsenen zusammengebaut werden.</p> <p>Wir empfehlen beim Fahren des Wishbone Fahrrads das Tragen von angemessener Schutzbekleidung. Dazu gehören geschlossene Schuhe, ein zugelassener Fahrradhelm und angemessene Schutzkleidung wie lange Hosen bzw. Ellenbogen-, Knie- und Knieschützer. Es darf jeweils nur eine Person auf dem Fahrrad fahren.</p> <p>Um die Sicherheit Ihres Kindes und die Sicherheit anderer zu gewährleisten, benutzen Sie das Wishbone Fahrrad stets mit großer Vorsicht.</p> <p>Das Kind muss stets von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden, um die Verletzungsgefahr zu reduzieren. Insbesondere muss ihm beigebracht werden, wie es das Fahrrad mit den Füßen bremsen kann.</p> <p>Das Wishbone Fahrrad darf nicht auf öffentlichen Straßen oder in anderen Bereichen gefahren werden, in denen Kraftfahrzeuge anwesend sind oder die abfallend sind. Ebenso darf es nicht in der Nähe von Stufen, Einfahrten, Fahrbahnen, Wasser oder Swimmingpools gefahren werden.</p> <p>Wishbone übernimmt keine Verantwortung für Verletzungen, die bei der Verwendung des Wishbone Bikes entstehen. Der Käufer trägt das Risiko für alle Aktivitäten mit dem Wishbone Bike.</p>
⚠ WAARSCHUWING!	⚠ ADVERTENCIA	⚠ ATTENZIONE!
<p>Dit product bevat kleine onderdelen die een gevaar voor verstikking vormen. Vanwege de veiligheid moet dit product worden gemonteerd door een volwassene.</p> <p>Wij raden de juiste beschermende kleding aan voor het rijden op een Wishbone Bike. Dit betekent: dichte schoenen, een goedgekeurde veiligheidshelm en toepasselijke beschermende kleding, zoals een lange broek of beschermers voor ellebogen/knieën. Laat nooit meer dan één kind tegelijkertijd op de fiets.</p> <p>Wees in het belang van de veiligheid van uw kind en anderen altijd zeer voorzichtig.</p> <p>Om de kans op verwondingen te verkleinen is te allen tijde toezicht van een volwassene nodig. Aan het kind dat de fiets bestuurt moet vooral goed duidelijk worden gemaakt hoe hij /zij met de voeten de fiets kan remmen en stoppen.</p> <p>Gebruik de fiets nooit op de openbare weg, in gebieden waar auto's zijn en op hellingen. Gebruik de fiets ook niet in de buurt van trappen, opritten, bruggen, water en zwembaden.</p> <p>Wishbone is niet verantwoordelijk voor verwondingen die ontstaan door gebruik van een Wishbone Bike. De koper aanvaardt het risico van activiteiten die met de Wishbone Bike worden beoefend.</p>	<p>Este producto contiene piezas pequeñas que constituyen un peligro de asfixia. Por motivos de seguridad, este producto ha de montarlo un adulto.</p> <p>Recomendamos la utilización de equipo protector adecuado al montar en la Bicicleta Wishbone, incluidos unos zapatos cerrados, un casco aprobado y ropa protectora como pantalones largos o coderas /rodilleras.</p> <p>Nunca permita que se monten dos personas a la vez.</p> <p>Para la seguridad de su hijo y de otras personas, tenga mucha precaución en todo momento.</p> <p>Siempre es necesaria la supervisión de un adulto para reducir el riesgo de accidente. En particular, quien usa la bicicleta debe ser instruido con precisión con los pies.</p> <p>No se debe usar nunca en carreteras públicas o en zonas en las que circulan vehículos a motor o en pendientes. No se debe utilizar cerca de la bicicleta de otros usuarios, el freno o frenar la bici con los pies.</p> <p>Wishbone no se responsabiliza de ninguna herida ocasionada mientras se utiliza la bicicleta Wishbone. El comprador asume los riesgos acarreados por las actividades que éste realice con la bicicleta Wishbone.</p>	<p>Il prodotto contiene parti di piccole dimensioni che rappresentano un pericolo di soffocamento. Per ragioni di sicurezza, il prodotto va assemblato da un adulto.</p> <p>Consigliamo a chi fa uso del tricycle o della Wishbone Bike di indossare gli opportuni indumenti protettivi. Questi comprendono scarpe chiuse, un casco di sicurezza omologato e indumenti che offrono una adeguata protezione come pantaloni lunghi e ginocchiere /gomitiere. Non deve salire sul tricycle o sulla bici Wishbone più di un bambino alla volta.</p> <p>Usare la massima cautela in ogni situazione al fine di proteggere la sicurezza dei vostri figli e degli altri.</p> <p>Per ridurre il rischio di lesioni personali, è necessaria in ogni momento la supervisione di un adulto. In particolare, chi usa la bicicletta deve saper premere il freno o fermare la bici coi piedi.</p> <p>Non usare sulle strade pubbliche, là dove circolano automezzi o su strade in pendenza. Non usare altresì in prossimità di gradini, viadotti, bacini d'acqua o piscine.</p> <p>La Wishbone non sarà ritenuta responsabile per eventuali lesioni subite durante l'uso della Wishbone Bike. L'acquirente si assume il rischio di qualsiasi attività da lui intrapresa con la Wishbone Bike.</p>


<p>Designed in New Zealand</p> <p>© 2016 Wishbone Design Studio Limited</p> <p>Unit 25/369 Adelaide Rd Wellington 6021 New Zealand</p> <p>+64 4 389 1959 info@wishbonedesign.com</p> <p>For ages 2-5</p> <p>Max weight 30kg/66lbs</p>	<p>The Wishbone Bike and its components are protected by intellectual property rights, including copyright or equivalent rights.</p> <p>Wishbone Bike meets or exceeds the following toy safety standards:</p> <p>EN71</p> <p>US ASTM F963</p> <p>AS/NZS ISO 8124</p>
---	---

warranty	garantie	gewährleistung
<p>5 year limited warranty: This limited warranty does not cover normal wear and tear, improper assembly or maintenance, damage due to accident, misuse, abuse or neglect, cosmetic deterioration of wooden components or rust.</p> <p>Please don't ask for a full replacement – your bike was carefully designed to be 100% repairable. For warranty, bring proof of purchase, batch number, and photos. Good photos mean we probably won't need it returned.</p> <p>Please note that in some countries or states you may have more rights too.</p> <p>THIS WARRANTY IS MADE IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND THERE ARE NO OTHER WARRANTIES THAT EXTEND BEYOND THIS EXPRESS WARRANTY.</p>	<p>Garantie limitée de 5 ans : La présente garantie ne couvre pas l'usure normale ni les endommagements provoqués par un montage ou un entretien incorrects, les accidents, une mauvaise utilisation, un usage abusif ou un manque de soins ni la détérioration de l'aspect des composants en bois ni la rouille. Ne demandez pas un échange de la totalité du vélo. Le Bike a été conçu pour être réparable à 100 %.</p> <p>Pour toute demande au titre de la garantie, fournissez une preuve d'achat, le numéro de lot et des photos. Si les photos sont bonnes, vous n'aurez probablement pas besoin de nous retourner le vélo.</p> <p>Veillez noter que certains pays ou états vous accordent des droits supplémentaires.</p> <p>LA PRÉSENTE GARANTIE PRÉVUET SUR TOUTE GARANTIE, EXPLICITE OU IMPLICITE, COMPRÉHENSIF MAIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, TOUTE GARANTIE MARCHANDE OU D'APTITUDE, POUR QUELQUE BUT QUE CE SOIT. CETTE GARANTIE EST LA SEULE QUI VOUS SOIT ACCORDÉE ET EXCLUT EXPRESSÉMENT L'APPLICATION DE TOUTE AUTRE GARANTIE.</p>	<p>5-jährige eingeschränkte Gewährleistung: Diese eingeschränkte Gewährleistung umfasst nicht normale Verschleißerscheinungen, falschen Zusammenbau bzw. unsachgemäße Wartung, Schäden aufgrund von Unfällen, Missbrauch, Nachlässigkeit, äußere Abnutzung der Holzkomponenten oder Rost.</p> <p>Fragen Sie bitte nicht nach einem vollen Ersatz – das Wishbone Bike wurde so sorgfältig konzipiert, dass es zu 100 % reparabel ist. Legen Sie bei einem Garantieanspruch den Kaufbeleg, die Chargennummer und Fotos vor. Bei guter Fotoqualität ist wahrscheinlich keine Einsendung erforderlich.</p> <p>Bitte beachten Sie, dass Sie in einigen Ländern/Bundesländern evtl. noch andere Rechte haben.</p> <p>DIESE GARANTIE TRITT AN DIE STELLE ALLER ANDEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER STILLSCHWEIGENDEN GARANTIEN EINSCHLIESSLICH, ABER OHNE ANSPRUCH AUF VOLLSTÄNDIGKEIT, ALLER GARANTIEN AUF MARKTGÄNGIGE QUALITÄT UND EIGNUNG, UND ES BESTEHT KEINE ANDEREN GARANTIEN, DIE ÜBER DIESE GARANTIE HINAUS GÜLTIG SIND.</p>
warranty	garantia	garanzia
<p>5 jaar beperkte garantie: Deze beperkte garantie geldt niet voor normale slijtage, onjuist(e) montage of onderhoud, schade als gevolg van een ongeval, onjuist gebruik, misbruik of nalatigheid, cosmetische verslechtering van houten onderdelen, of roest. Vraag alseblief niet om een volledig nieuw exemplaar. Je Wishbone Bike is met veel zorg zo ontworpen dat hij voor 100% te repareren is. Wil je aanspraak op de garantie doen, neem dan het aankoopbewijs, de partijnummer en foto's mee. Als de foto's goed zijn, hoeven wij de Bike waarschijnlijk niet terug te ontvangen.</p> <p>De rechten die u hebt kunnen per land of staat verschillen.</p> <p>DEZE GARANTIE KOMT IN PLAATS VAN ALLE ANDERE GARANTIES, ZIJ HET EXPLICIT OF IMPLICIET, WAARONDER MAAR NIET BEPERKT TOT GARANTIES VAN VERKOOPBAARHEID OF GARANTIES CON UN ÁMBITO DE APLICACIÓN MAYOR QUE EL DE ESTA GARANTÍA EXPRESA.</p>	<p>Garantía limitada de 5 años: La garantía limitada no cubre el desgaste ocasionado por un uso normal, un montaje o mantenimiento incorrectos, los daños provocados por accidentes, uso indebido o abandono, el deterioro superficial de las piezas de madera o el óxido. No solicite que se lo cambiemos íntegramente; el Wishbone Bike ha sido cuidadosamente diseñado para poder repararlo en caso necesario. Para acceder a la garantía, presente el justificante de compra, el número de lote y fotografías. Si las fotografías son de buena calidad, es posible que no tenga que enviarnos el Bike.</p> <p>Recuerde que en algunos países o estados puede que tenga más derechos.</p> <p>LA PRESENTE GARANTÍA SUSTITUYE LAS DEMÁS GARANTÍAS, YA SEAN EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUIDAS SIN SENTIDO LIMITATIVO LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN Y ADECUACIÓN A UN FIN DETERMINADO, Y NO EXISTEN GARANTÍAS CON UN ÁMBITO DE APLICACIÓN MAYOR QUE EL DE ESTA GARANTÍA EXPRESA.</p>	<p>Garanzia limitata di 5 anni. Questa garanzia limitata non copre danni dovuti alla normale usura, a operazioni non corrette di assemblaggio o manutenzione, a incidenti, uso improprio, abuso o negligenza, come pure il deterioramento dell'aspetto dei componenti in legno o la ruggine.</p> <p>Non chiedeteci di sostituire l'intero prodotto – il Wishbone Bike è stato realizzato per poter essere sempre riparato. Per far valere la garanzia, vogliate farci avere la prova d'acquisto, il numero della partita e qualche foto. Se le foto sono abbastanza particolari/leggiate è probabile che non avrete bisogno di restituire il prodotto.</p> <p>Ricordate poi che in alcuni stati o Paesi i consumatori hanno altri diritti oltre a quelli previsti dalla garanzia.</p> <p>LA PRESENTE GARANZIA SOSTITUISCE TUTTE LE ALTRE GARANZIE, ESPRESSE O IMPLICITE, COMPRESA, MA NON LIMITATE A QUELLE RELATIVE ALLA COMMERCIALIZZABILITÀ O ALL'IDONEITÀ AD UNO SCOPO SPECIFICO. NON ESISTONO ALTRE GARANZIE ESTERNE OLTRE LA PRESENTE GARANZIA ESPRESA.</p>

<p>Designed in New Zealand</p> <p>© 2016 Wishbone Design Studio Limited</p> <p>Unit 25/369 Adelaide Rd Wellington 6021 New Zealand</p> <p>+64 4 389 1959 info@wishbonedesign.com</p> <p>For ages 2-5</p> <p>Max weight 30kg/66lbs</p>	<p>The Wishbone Bike and its components are protected by intellectual property rights, including copyright or equivalent rights.</p> <p>Wishbone Bike meets or exceeds the following toy safety standards:</p> <p>EN71</p> <p>US ASTM F963</p> <p>AS/NZS ISO 8124</p>
---	---


<p>Designed in New Zealand</p> <p>© 2016 Wishbone Design Studio Limited</p> <p>Unit 25/369 Adelaide Rd Wellington 6021 New Zealand</p> <p>+64 4 389 1959 info@wishbonedesign.com</p> <p>For ages 2-5</p> <p>Max weight 30kg/66lbs</p>	<p>The Wishbone Bike and its components are protected by intellectual property rights, including copyright or equivalent rights.</p> <p>Wishbone Bike meets or exceeds the following toy safety standards:</p> <p>EN71</p> <p>US ASTM F963</p> <p>AS/NZS ISO 8124</p>
---	---

<p>Designed in New Zealand</p> <p>© 2016 Wishbone Design Studio Limited</p> <p>Unit 25/369 Adelaide Rd Wellington 6021 New Zealand</p> <p>+64 4 389 1959 info@wishbonedesign.com</p> <p>For ages 2-5</p> <p>Max weight 30kg/66lbs</p>	<p>The Wishbone Bike and its components are protected by intellectual property rights, including copyright or equivalent rights.</p> <p>Wishbone Bike meets or exceeds the following toy safety standards:</p> <p>EN71</p> <p>US ASTM F963</p> <p>AS/NZS ISO 8124</p>
---	---



bike

Cruise




Two wheels. No pedals.

Just keep moving.

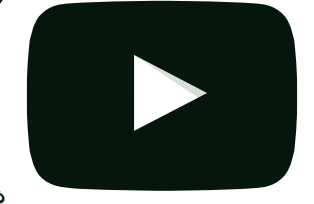
Made from recycled carpet and plantation birch.

Customisable.

5 year limited warranty.



watch & assemble - its easy!



Search #wishbone cruise assembly

anleitung | instrucciones | consignes | istruzioni | instructies

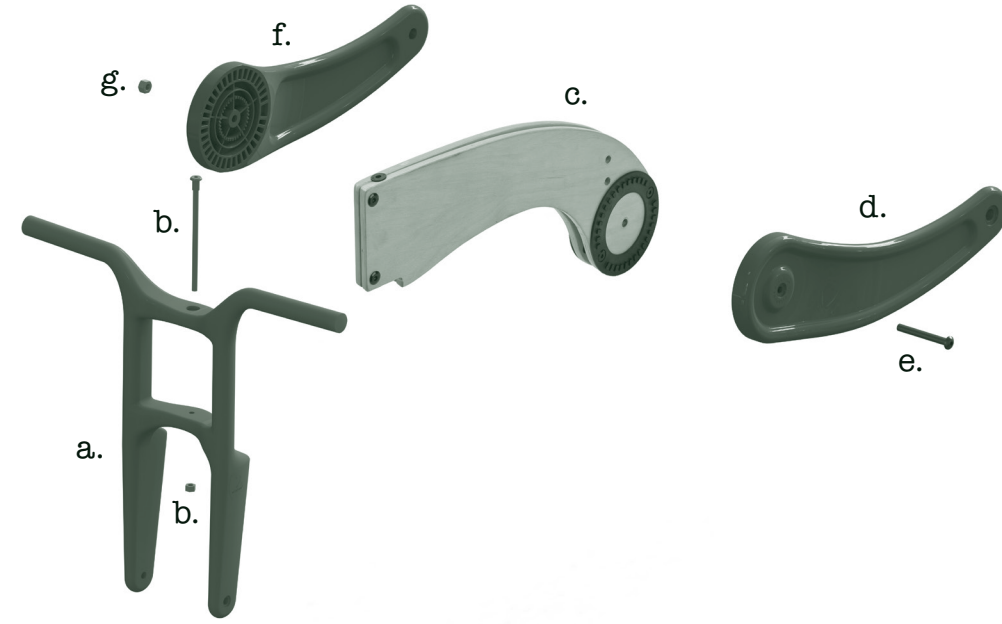
instructions

back cover

cover

STEP 1:

frame



components

Frame & forks:	Cadre et fourche:	Rahmen und Gabeln:
a. forks b. headset bolt & nut c. front frame d. rear stays e. centre bolt & nut	a. fourche b. boulon et écrou de la direction c. cadre avant d. haubans e. boulon et écrou central	a. gabeln b. steuerröhr schraube & hutmutter c. vorderrahmen d. hinterbaustrebe e. mittelschraube & hutmutter
a. voorvorken b. stuurpen bout en moer c. voorframe d. achtervork e. centrale bout en moer	a. horquillas b. perno de dirección y tuerca c. cuadro frontal d. tirantes traseros e. perno central y tuerca	a. forcelle b. blocco manubrio, bullone & dado a cappuccio c. telaio anteriore d. staffe posteriore e. bullone centrale & dado a cappuccio

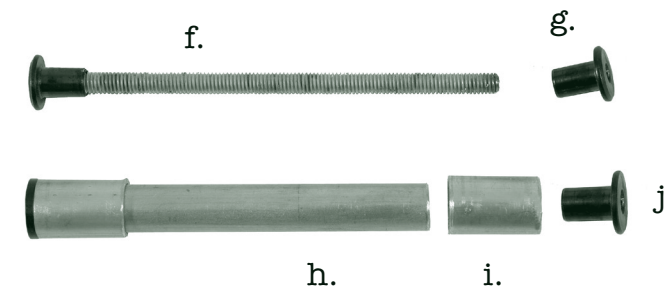
assembly



1. Insert headset nut. Tighten. Hold the nut in place. Tighten the bolt.	2. Insert headset bolt. Tighten. Hold the nut in place. Tighten the bolt.	3. Insert centre bolt. Tighten.
Insérez l'écrou de la direction.	Insérer le boulon de la direction. Serrez. Maintenez l'écrou en place. Serrez le boulon.	Insérez le boulon central. Serrez.
Hutmutter einführen.	Schieben Sie die Schraube in das Steuerrohr. Halten Sie die Mutter an Ort. Ziehen Sie die Schraube an.	Schieben Sie die Mittelschraube ein. Ziehen Sie die Schrauben fest.
Steek de dopmoer.	Plaats stuurpen bout in de voorvork. Draai deze vast. Houd de moer op zijn plaats. Draai de bout.	Plaats de centrale bout door de achtervork en voorframe. Draai nu stevig vast.
Introduzca la tuerca de seguridad.	Inserte el perno de dirección. Apriete. Sostener la tuerca en el lugar. Apriete el perno.	Inserte el perno central. Apriete.
Inserire il dado a cappuccio.	Inserire il bullone del blocco manubrio. Stringere. Tenere il dado in posizione. Stringere il bullone.	Inserire il bullone centrale. Stringere.

STEP 2:

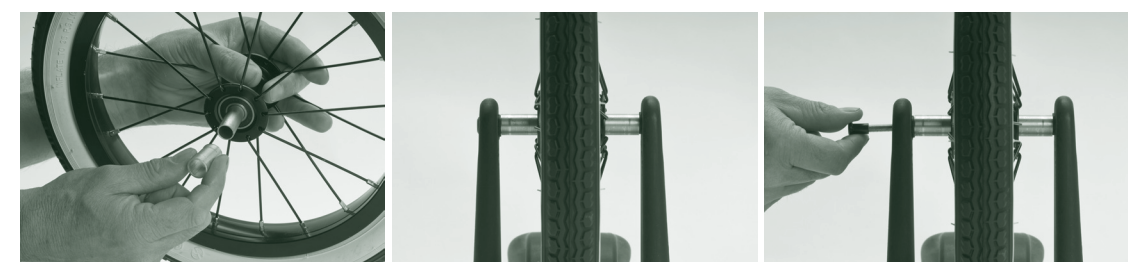
front axle



components

Front wheel kit:	Kit de la roue avant :	Vorderradteile
f. threaded rod & glued nut g. capping nut h. short axle tube i. 2 small spacers j. nylon bush	f. tige filetée & écrou collé g. écrou h. tube court i. 2 petites pièces d'écartement j. bague en nylon	f. gewindestange & geklebten hutmutter g. hutmutter h. kurzes achsrohr i. 2 kleine Abstandhalter j. Kunststoffröhrchen
Voorwielset:	Kit de la rueda delantera:	Kit ruota anteriore:
f. draadstang & gelijmde dopmoer g. dopmoer h. korte asbus i. 2 kleine afstandsbusen j. nylon bus	f. carilla de rosca & tuerca encolada g. tuerca de seguridad h. tubo axial corto i. 2 pequeños separadores j. tope de nylon	f. asta filettata & dado incollato g. dado a cappuccio h. tubo assale corto i. 2 mini distanziatori j. bussola

assembly

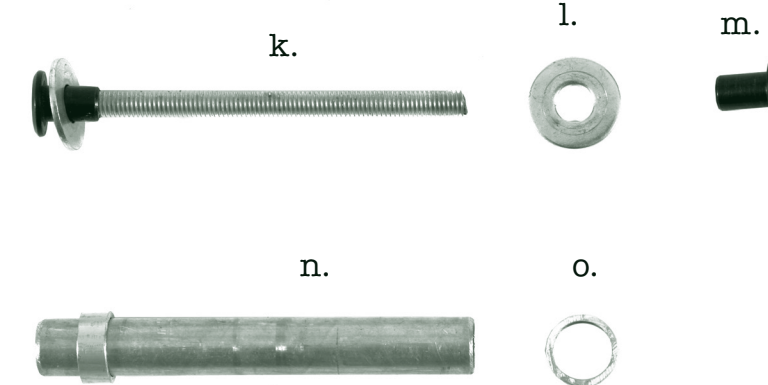


1. Insert axle tube through front wheel hub. Thread small spacers and nylon bushes on each end.	2. Place axle and wheel between forks.	3. Insert threaded rod with capping nut on one end. Place capping nut on other end. Tighten.
Insérer le tube court à l'intérieur de la roue avant. Visser les deux petites pièces d'écartement et les deux bagues en nylon de chaque côté.	Placer la roue et le tube dans la fourche.	Insérer la tige filetée avec à l'extrémité un écrou. A l'autre extrémité, placer l'autre écrou. Visser.
Schieben Sie das Achsrohr durch die vordere Radnabe. Bringen Sie die kleinen Abstandhalter und Kunststoffröhrchen an jedem Ende an.	Positionieren Sie Achse und Rad zwischen die Gabeln.	Schieben Sie die Gewindestange mit einer Hutmutter durch das eine Ende. Bringen Sie eine Hutmutter an das andere Ende an. Ziehen Sie sie fest.
Steek de asbus door de naaf van het voorwiel. Draai de kleine afstandsbusen en nylon busen op elk uiteinde.	Plaats de as en het wiel in de vork.	Plaats een dopmoer op de draadstang en steek de stang door de opening. Plaats de dopmoer op het andere uiteinde. Draai deze vast.
Introduzca el tubo axial a través del tubo de la rueda delantera. Enrosque los pequeños separadores y topos de nylon en ambos extremos.	Coloque el eje y la rueda entre la horquilla.	Introduzca la varilla de roscacon la tuerca de seguridad en un extremo. Ponga la rueda de seguridad en el otro extremo. Apriete.
Inserire il tubo dell'assale attraverso il mozzo della ruota anteriore. Avvitare i distanziatori piccoli e bussole a ciascun 'estremità.	Sistemare assale e ruota tra le forcelle.	Inserire l'asta filettata con dado a cappuccio a un'estremità. Applicare il dado a cappuccio all'altra estremità. Stringere.

inside left

STEP 4:

bike rear axle



components

Bike rear axle kit:	Kit de l'essieu arrière du vélo :	Hinterachsenteile für das Fahrrad:
k. threaded rod & glued nut l. 2 x washers m. capping nut n. short axle tube o. 2 mini spacers	k. tige filetée & écrou collé l. 2 rondelles m. écrou n. tube court o. 2 mini pièces d'écartement	k. gewindestange & geklebten hutmutter l. 2 x unterlegscheiben m. hutmutter n. kurzes achsrohr o. 2 miniabstandhalter
Achteras-set fiets:	Kit del eje trasero de la bici:	Kit assale posteriore bici:
k. draadstang & gelijmde dopmoer l. 2 x borgschijven m. dopmoer n. korte asbus o. 2 mini-afstandsbusen	k. carilla de rosca & tuerca encolada l. 2 x arandelas m. tuerca de seguridad n. tubo axial corto o. 2 miniseparadores	k. asta filettata & dado incollato l. rondella (x2) m. dado a cappuccio n. tubo assale corto o. 2 mini distanziatori

assembly

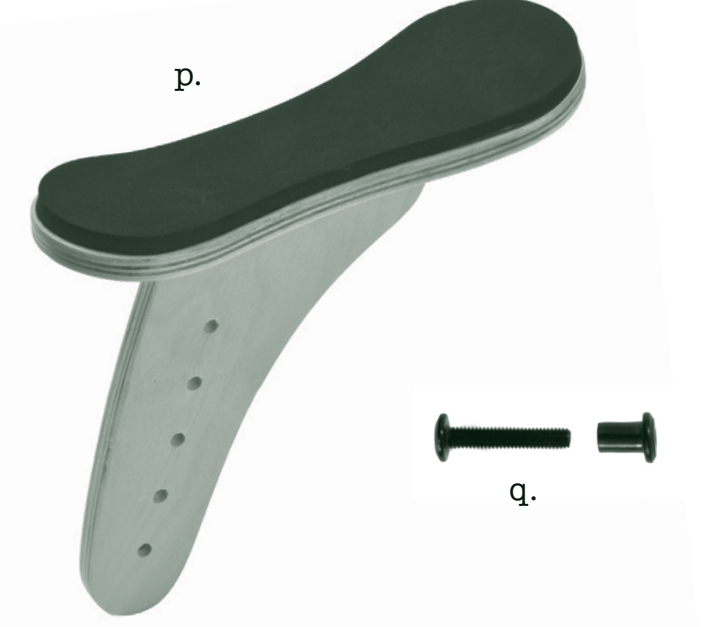


1. Insert axle tube through rear wheel hub. Thread mini spacers on each end.	2. Place axle and wheel between frame.	3. Insert threaded rod with washer and capping nut on one end. Place washer and capping nut on other end. Tighten.
Insérer le tube court à l'intérieur de la roue arrière. Visser les 2 mini pièces d'écartement à chaque extrémité.	Placer la roue et le tube dans le cadre.	Insérer la tige filetée avec à l'extrémité un écrou puis une rondelle. A l'autre extrémité, placer l'autre rondelle et l'écrou. Visser.
Schieben Sie das Achsrohr durch die hintere Radnabe. Bringen Sie die mini-abstandhalter an jedem Ende an.	Positionieren Sie Achse und Rad in den Rahmen.	Schieben Sie die Gewindestange mit Unterlegscheibe und Hutmutter durch das eine Ende. Bringen Sie Unterlegscheibe und Hutmutter an das andere Ende an. Ziehen Sie sie an.
Steek de asbus door de naaf van het achterwiel. Draai de mini-afstandsbusen op elk uiteinde.	Plaats de as en het wiel tussen het frame.	Plaats een borgschijf en een dopmoer op de draadstang en steek de stang door de opening. Plaats een borgschijf en een dopmoer op het andere uiteinde. Draai deze vast.
Introduzca el tubo axial a través del cubo de la rueda trasera. Enrosque los miniseparadores en ambos extremos.	Coloque el eje y la rueda entre el cuadro.	Introduzca la varilla de rosca con la arandela y la tuerca de seguridad por un extremo. Coloque la arandela y la tuerca de seguridad en el otro extremo. Apriete.
Inserire il tubo dell'assale attraverso il mozzo della ruota posteriore. Avvitare i mini distanziatori a ciascuna estremità.	Sistemare assale e ruota nel telaio.	Inserire l'asta filettata con rondella e dado a cappuccio a un'estremità. Applicare rondella e dado a cappuccio all'altra estremità. Stringere.

inside right

STEP 4:

adjustable seat



components

Adjustable seat:	Selle réglable:	Verstellbarer Sattel:
p. seat q. seatpost bolt & nut	p. selle q. boulon de tige de selle et écrou	p. Sattel q. Sattelschraube & Mutter
Verstelbaar zadel:	Asiento ajustable:	Sella regolabile:
p. zadel q. zadelpen bout en moer	p. sillín q. perno y tuerca de tija de sillín	p. sella q. bullone reggisella & dado

assembly



1. Insert seatpost bolt and tighten the capping nut. Repeat.	Insérez le boulon et serrez l'écrou à chapeau. Répétez.	Bolzen einführen und Hutmutter festziehen. Wiederholen.
Steek de bout en draai de dopmoer vast. Herhaling.	Introduzca el tornillo y ajuste la tuerca de seguridad. Repetir.	Inserire il bullone e fissare il dado a cappuccio. Ripetere.

